

## Termini utili per orientarsi a Venezia

**Altane:** tipiche terrazze coperte o meno costruite sopra i tetti.

**Arzare:** argine.

**Bacino:** specchio d'acqua.

**Barbacani:** mensoloni lignei che servono di sostegno e sporgono vistosamente all'interno delle calli.

**Barena:** basso fondale di laguna o zona sabbiosa cosparsa di erba che emerge spesso dall'acqua.

**Batelo:** battello, vaporetto, indica spesso un mezzo pubblico lagunare.

**Bocca di Piazza:** è il punto da cui si imbocca Piazza S. Marco.

**Borgoloco:** borghetto, piccolo borgo.

**Ca':** voce antica per casa, spesso indica un palazzo.

**Cale:** calle, via, strada.

**Calesela** o **caleta:** piccola via.

**Campanil:** campanile.

**Campazzo:** generalmente indica un luogo in cui in precedenza sorgeva un cimitero.

**Campielo:** piccolo campo.

**Campo:** piazza più o meno estesa.

**Canal:** canale.

**Canalazzo:** indica il Canal Grande.

**Chiesa:** chiesa.

**Corte:** cortile.

**Cortesela:** piccola corte.

**Crosera:** luogo dove convergono quattro strade.

**Erbaria:** area in cui era ed è tutt'ora situato il mercato delle erbe e della frutta di Rialto.

**Fondamenta:** strade lungo rivi e canali.

**Frezzeria:** strada in cui anticamente si vendevano frecce.

**Gheto:** ghetto, zona in cui vivevano gli ebrei.

**Gondola:** caratteristica imbarcazione veneziana, usata specialmente per la navigazione interna lagunare.

**Imbarcadere:** pontile su cui attraccano i mezzi lagunari.

**Laguna:** specchio di acqua di mare circondato da terra.

**Lancia:** piccolo motoscafo adibito a taxi, ambulanza o mezzo della polizia o dei vigili del fuoco.

**Lazareto:** lazzaretto, anticamente ospedale per gli appestati.

**Lista:** striscia di terreno nelle vicinanze di un'ambasciata.

**Liston:** strada attigua alle Procuratie di piazza S. Marco meta di passeggiate.

**Marzaria:** merceria era la strada più rapida che univa Rialto a S. Marco; divisa in tre parti: dell'Orologio, di S. Giuliano, di S. Salvatore.

**Naranzaria:** mercato delle arance.

**Ospeal:** ospedale, luogo in cui si curano gli infermi.

**Ospealeto:** piccolo ospedale.

**Ospizio:** luogo dove anticamente alloggiavano forestieri o mendicanti.

**Palazzo:** edificio prestigioso.

**Paludo:** strada ottenuta con l'interramento di una palude.

**Parochia:** parrocchia.

**Piazza:** luogo spazioso circondato da edifici.

**Piazzeta** o **piazzal:** piccola piazza.

**Pissina:** piscina, luogo in cui inizialmente c'era un rivo.

**Ponte:** costruzione per passare da una riva all'altra di un canale.

**Ponteselo:** piccolo ponte.

**Portego:** portico.

**Pozzo:** luogo scavato a fondo per attingere acqua.

**Prezon:** prigione

**Ramo:** angolo di via che mette in comunicazione due strade.

**Rielo:** piccolo rivo.

**Rio:** canaletto interno.

**Rio terà:** rivo interrato.

**Riva:** tratto di fondamenta lungo il canale.

**Ruga:** dal francese *Rue* , strada.

**Rugheta:** stradina.

**Saca:** sacca, slargo di un canale.

**Salizada:** strada lastricata.

**Scola:** scuola o congregazione devota ad un santo.

**Sestier:** sestiere, una delle sei parti in cui è divisa la città di Venezia. Da una parte del Canal Grande vi sono S. Marco, Castello e Cannaregio, dall'altra S. Polo, S. Croce e Dorsoduro. Tale divisione risale al decreto del Maggior Consiglio del 1 agosto 1171 emesso per imporre una tassa sui possedimenti.

**Spadaria:** luogo dove anticamente vi erano botteghe di armaioli.

**Squero:** piccolo cantiere navale dove si costruiscono e si riparano barche e gondole.

**Sotoportego:** sottoportico.

**Traghetto:** traghetto, passaggio da una riva all'altra del canale.

**Vera da pozzo:** margine del pozzo, spesso è finemente decorato con rilievi.

**Zatare:** zattere, fondamenta sul Canale della Giudecca così chiamata perché un tempo vi ormeggiavano le zattere scese dai fiumi cariche di legname.

## **Santi**

Anche i nomi dei Santi a cui sono state intitolate le chiese veneziane assumono un suono diverso, eccone alcuni dei più particolari...

**S. Alvise:** S. Lodovico

**S. Aponal:** S. Apollinare

**S. Basegio:** S. Basilio

**S. Biasio:** S. Biagio

**S. Beneto:** S. Benedetto

**S. Boldo:** S. Ubaldo

**S. Bortolo:** S. Bartolomeo

**S. Isepo:** S. Giuseppe

**S. Lio:** S. Leone

**S. Marcuola:** SS. Ermagora e Fortunato

**S. Margarita:** S. Margherita

**S. Pantalon:** S. Pantaleone

**S. Polo:** S. Paolo

**S. Provolo:** S. Procolo

**S. Salvador:** S. Salvatore

**S. Stae:** S. Eustachio

**S. Stin:** S. Stefanino o S. Stefano confessore

**S. Ternita:** SS. Trinità

**S. Todaro:** S. Teodoro

**S. Tomà:** S. Tommaso



**S. Trovaso:** SS.. Gervasio e Protasio

**S. Vidal:** S. Vitale

**S. Vio:** SS. Vito e Modesto

**S. Zan Degolà:** S. Giovanni Decollato

**S. Zaninovo:** S. Giovanni Nuovo o S. Giovanni in Oleo

**S. Zanipolo:** SS.. Giovanni e Paolo

**S. Zuane:** S. Giovanni

**S. Zulian:** S. Giuliano